

# ÉTLAP

## Menu / Speisekarte

### Előétel / Starter / Vorspeise



**Tatár beefsteak, friss kerti zöldségek** 4.690 Ft  
Steak tartare with fresh vegetables  
Beef Tatar mit frischem Gemüse

**Obatzda, a bajorok kőröztje (L, G, V)** 2.990 Ft  
Bavarian Obatzda (cheese spread)  
Bayerischer Obatzda (Käseaufstrich)

**Velős pirítás az "öregektől lesve" (G)** 3.890 Ft  
Bone Marrow on Toast  
Geröstetes Mark auf Toast

**Cheddaros marhahúsos tölcsér guacamoléval (L, G)** 3.490 Ft  
Cheddar beef cone with guacamole  
Cheddar-Rindfleisch-Tüte mit Guacamole

**Kacsamájkrém, aszalt szilvás chamoy, kalács (L, G)** 3.290 Ft  
Duck liver cream with plum chamoy and brioche  
Entenleberaufstrich mit Pflaumen-Chamoy und Hefezopf

### Leves / Soup / Suppe



**Tradicionalis májgombóclevés (G)** 2.890 Ft  
Traditional liver dumpling soup  
Traditionelle Leberknödelsuppe

**Cheddársajtos kukoricakrémleves, jalapeño, tortilla ropogós (L, G, V)** 2.690 Ft  
Creamy corn soup with cheddar, jalapeño and crispy tortilla  
Cremige Maissuppe mit Cheddar, Jalapeño und knusprigen Tortillas

**Hideg eperleves, vaníliás mascarpone, pisztáciás morzsa (L, G, V)** 2.690 Ft  
Cold strawberry soup with vanilla mascarpone and pistachio crumble  
Kalte Erdbeersuppe mit Vanille-Mascarpone und Pistazienstreuseln

**Gulyásleves, házi parasztkenyér (G)** 3.290 Ft  
Goulash soup with bread  
Gulaschsuppe mit Brot

( L ) LAKTÓZ ( G ) GLUTÉN ( V ) VEGETÁRIÁNUS

## Főétel / Main Course / Hauptgerichte



**Fokhagymás tarjasteak, lecsós gerslirizottó, kolbászmorzsa, tejfölhab (L, G)** 5.990 Ft  
Garlic pork steak with lecsó-style barley risotto, sausage crumble and sour cream foam  
Knoblauch-Schopfsteak mit Letscho-Perlgraupe Risotto, Wurstbröseln und Sauerrahmschaum

**Borjú bécsi, vajos mogyoróburgonya, tejfölös uborkasaláta (L, G)** 7.190 Ft  
Veal Wiener Schnitzel with Buttered New Potatoes and Sour Cream Cucumber Salad  
Wiener Kalbsschnitzel mit Butter-Erdnusskartoffeln und Sauerrahm-Gurkensalat

**Hátszín szarvasgombás burgonyapürével, whisky-s barnamártással (L)** 7.990 Ft  
Beef sirloin with truffle mashed potatoes and whisky brown sauce  
Rinderlende mit Trüffel-Kartoffelpüree und Whisky-Bratensauce

**Malomkert poutine ropogós bacon, BBQ pulled pork, karamellizált hagyma, jalapeño, cheddar szósz, sült burgonya (L)** 5.790 Ft  
Malomkert Poutine with Crispy Bacon, BBQ Pulled Pork, Caramelized Onions, Jalapeño, Cheddar sauce and French fries  
Malomkert Poutine knuspriger Speck, BBQ-Pulled-Pork, karamellizált Zwiebeln, Jalapeño, Cheddarsauce, Pommes

**Lazacpisztráng, barnavaj, céklás rizottó, édesköménysaláta (L)** 6.990 Ft  
Salmon trout with brown butter, beetroot risotto, and fennel salad  
Lachsforelle mit brauner Butter, Rote-Bete-Risotto und Fenchelsalat

**Kacsamájjal és karamellizált zöldalmával sült csirkemell, burgonyapüré (L)** 6.490 Ft  
Chicken breast with duck liver and caramelized apple, served with mashed potatoes  
Hähnchenbrust mit Entenleber und karamellisiertem Apfel, dazu Kartoffelpüree

**Cheddarral és páрмаi sonkával töltött jércemell aranylós ropogós bundában, rizs (L, G)** 5.590 Ft  
Chicken breast stuffed with cheddar and Parma ham, in crispy coating, served with rice  
Hähnchenbrust gefüllt mit Cheddar und Parmaschinken, in knuspriger Panade, mit Reis

**Linguine al pesto rosso, parmezánropogós (L, G)**  
**Királyrákfarrakkal** 5.990 Ft  
**Füstölt tofuval (V)** 4.990 Ft  
Linguine with pesto rosso, with a choice of shrimp or smoked tofu, topped with crispy parmesan  
Linguine mit Pesto Rosso, mit Garnelen oder geräuchertem Tofu, dazu knuspriger Parmesan

**Töltött kaliforniai paprika, paradicsomszósz (V)** 4.990 Ft  
Stuffed peppers with tomato sauce  
Gefüllte Paprika mit Tomatensauce

**Malomkert lecsó, házi kenyér (G, V)** 4.790 Ft  
Malomkert "lecsó" with homemade bread  
Malomkert Letscho mit hausgemachtem Brot

## Saláta / Salad / Salat



**Superfood saláta, quinoa**  
**Csirkével** 3.990 Ft  
**Királyrákkal** 4.990 Ft

Superfood salad with chicken or shrimp and quinoa  
Superfood Salat mit Hähnchen oder Garnelen und Quinoa

**Uborkasaláta / Tejfölös uborkasaláta (L, V)** 1.290 Ft  
Cucumber Salad / Cucumber Salad with Sour Cream  
Gurkensalat / Gurkensalat mit Sauerrahm

**Káposztasaláta (L, V)** 990 Ft  
Coleslaw salad  
Krautsalat

## Gyerekeknek / For Kids / Für Kinder



**Húsleves tésztával (G)** 1.690 Ft  
Meat Broth with Noodles  
Fleischsuppe mit hausgemachten Nudeln

**„Peppa Malac” kedvence (L, G)** 2.990 Ft  
**Linguini Bolognai szósszal**  
„Peppa Pig’s” Favorite – Linguine al Bolognese  
„Peppa Schweins” Lieblingsspeise – Linguine al Bolognese

**„Mancs Őrjárat” (L, G)** 2.990 Ft  
**Csirkemellcsíkok ropogós bundában, burgonyapüré**  
„Paw Patrol” Crispy chicken breast strips with mashed potatoes  
„Die PAW Patrol” Knusprige Hähnchenbruststreifen mit Kartoffelpüree

**„Cin-Cin lovag” (L, G, V)** 2.990 Ft  
**Rántott sajt, jászmin rizs, tartármártás**  
„The tales of Despereaux”  
Fried Cheese with Jasmine Rice and Tartar Sauce  
„Der Kleine Mäuseheld”  
Gebratener Käse mit Jasminreis und Tartar Sauce

## Tálak 2 fő részére / Platters for 2 people



**Malomkert tál / Malomkert Platter (L, G)** 12.990 Ft

- Gordon Blue (karaj) / Cordon Bleu (pork loin)
- Rántott gomba / Breaded mushrooms
- Cornflakes-es csirkemell rudak / Cornflake-cruste chicken breast strips
- Fűszeres tarja pirított hagymával / Spiced pork neck with sautéed onions
- Rizs / Rice
- Steak burgonya / Steak fries
- Tartármártás / Tartar sauce

Elvitel: +1 000 Ft csomagolási díj. / Takeaway: +1,000 HUF packaging fee.

**Grill tál / Grill Platter (L)** 13.990 Ft

- Fokhagymás tarja kakastaréjjal / Garlic pork neck with crispy bacon
- Zöldfűszeres grill csirkemell / Herb-grilled chicken breast
- Hátszín fűszervajjal / Sirloin steak with herb butter
- Parázs burgonya / Roasted potatoes
- Coleslaw / Coleslaw

Elvitel: +1 000 Ft csomagolási díj. / Takeaway: +1,000 HUF packaging fee.

## Desszert / Dessert / Nachspeise



**Epres tiramisú, Bailey’s öntet (L, G, V)** 2.690 Ft

Strawberry Tiramisu with Baileys dressing  
Erdbeer-Tiramisu mit Baileys-Soße

**Túrógombóc, pirított morzsa, tejföl (L, G, V)** 2.690 Ft

Cottage cheese dumplings in toasted breadcrumbs with sour cream  
Topfenknödel in gerösteten Semmelbröseln mit Sauerrahm

**Brownie gyümölcs sorbettel (L, V)** 2.690 Ft

Brownie with fruit sorbet  
Brownie mit Fruchtsorbet

( L ) LAKTÓZ ( G ) GLUTÉN ( V ) VEGETÁRIÁNUS



[www.hotelmalomkert.hu](http://www.hotelmalomkert.hu)



hotelhistoriamalomkert



hotelmalomkert



+3688579230



hotelhistoriamalomkert



etterem@hotelmalomkert.hu

Örömmel fogadjuk visszajelzését  
We'd love your feedback



**Az arany színnel feltüntetett ételek fogyaszthatóak félpanziós keretén belül szálló vendégeink részére**  
Áraink forintban értendők, tartalmazzák az ÁFA-t, azonban nem tartalmazzák a szervízdíjat. ÁFA-s számla igényét kérem, előre jelezze!  
Utólagos számla kiállítására nincs lehetőség!

Our prices are in HUF, include VAT, but do not include service charge. Please indicate your request for a VAT invoice in advance.

It is not possible to issue an invoice at a later date.

**Jó étvágyat kívánunk! / Enjoy your meal! / Guten Appetit!**

**Konyhafőnök / Chef: Molnár Richárd**



MALOMKERT SÖRHÁZ

VESZPRÉM